

Voyage en Italie du Sud (1^{ère} partie) du 11 au 17 avril 2013



Un circuit complet, avec guide accompagnateur, afin de découvrir l'Italie : ROME, NAPLES, le GOLFE de SORRENTE, POMPEI, FLORENCE et la célèbre ÎLE DE CAPRI.

Nous étions pratiquement tous chaudement vêtus, malgré la température clémente. Mais il est vrai que cette photo a été prise le dernier jour, très tôt le matin avant le trajet du retour. C'est sans doute à cause de nuits courtes ... ou le cumul des réveils matinaux peu importe. L'essentiel est que cette photo reste dans nos mémoires en « souvenir de notre séjour 2013 en Italie ».



Nota :

Le compte rendu de ce voyage se décompose en deux parties. Cette première partie relate notre circuit, et la seconde détaille l'historique des sites visités selon le compte rendu ci-joint rédigé par Pascale et Lucienne. Merci à tous les photographes pour nous permettre de revivre ce voyage.

Compte rendu du voyage en Italie du Sud

11 au 17 avril 2013

Jeudi 11 avril

Départ 7 h 15 de Tassin. Le trajet s'est déroulé partiellement sous la pluie, avec des arrêts toutes les deux heures afin de respecter les contraintes horaires de Christian, notre chauffeur du bus, qui était également notre chauffeur lors de notre séjour au Tyrol. Notre déjeuner libre s'est effectué sur une aire d'autoroute en toute convivialité et simplicité.



Notre logement est prévu en Toscane à l'Hôtel Villa Marzia à Marina di Pietrasanta (dans le lointain les carrières de marbre sur les pentes des montagnes) ; cet hôtel est situé au cœur de la Versilia et bénéficie d'une situation privilégiée et à 200 m de la plage, et chacun est allé respirer un peu d'air marin. Après un pot de bienvenue, nous avons pris le diner composé de plats variés de cuisine traditionnelle toscane.



Vendredi 12 avril - Rome



Après le réveil matinal à 6 h et le petit déjeuner départ à 7 H 15 nous partons pour Rome. Notre accompagnatrice/guide Karine LABORDE nous rejoint pour la durée de notre séjour. A savoir que l'agence de voyage lui avait présenté notre groupe en V.I.P !!! (stricte vérité !!). Un autre guide nous attendait à Rome pour nous faire découvrir cette ville, véritable musée à ciel ouvert, avec la visite de la Basilique St Pierre, le Palais du Vatican, le Colisée et le Capitole, puis un circuit en bus pour une visite panoramique des différents monuments. A savoir que les « pins parasols » sont les arbres préférés des romains. Quelle est la différence de forme des jardins ? avec la présence de fleurs pour les jardins à la française, et tout vert (par manque d'eau) pour les jardins à l'italienne.

Le déjeuner s'est déroulé dans un restaurant situé près de la Place St Pierre nommé « Papa Rex » avec une cuisine romaine. Ensuite reprise de la visite guidée de la ville. Rome située au milieu de la Péninsule, avec ses 3 millions d'habitants réussit à concilier son rôle de capitale avec son énorme patrimoine. Après la visite panoramique de Rome riche en histoire et la découverte de ses plus beaux monuments, notre destination était l'Hôtel Palacavicchi dont les chambres sont toutes au rez-de-chaussée, sans oublier un repas traditionnel italien.



Palacavicchi dont les chambres sont toutes au rez-de-chaussée, sans oublier un repas traditionnel italien.

Samedi 13 avril – Naples/Pompéi/Sorrente



« gallerie Umberto I » le palais royal ainsi que le Castel Nuovo.

Petit déjeuner et départ à 7 h 15 pour Naples, véritable joyau, capitale de la Campanie, nichée au sein d'une des plus belles baies du monde.

La visite guidée panoramique avec Carmine nous a permis de découvrir Naples sous un autre regard. Lors de cette visite, nous avons pu admirer la magnifique

Le déjeuner s'est déroulé au restaurant « Principe Umberto » situé au cœur de Naples, mais le menu ne mérite qu'il soit mémorisé, comme le service qui n'était absolument pas adapté à un groupe de 52 personnes, ce qui a pénalisé le temps dédié aux visites.



ramassée au cours des siècles est présentée en majeure partie au musée archéologique de Naples.

14 h 30 départ pour Pompéi, marquée par l'éruption du Vésuve. Visite des fouilles. Le site fut enfoui sous sept à huit mètres de cendre. Celui-ci fut fouillé à partir de 1748 mais le dégagement commença qu'à partir de 1860. Actuellement, les fouilles ont mis à jour les trois cinquièmes environ de la ville qui couvrirait 70 ha. L'ample moisson d'objets et d'œuvres d'art

Retour vers la région de Sorrente pour découvrir un très bel hôtel « Giosue a mare » à Meta, pour le logement et dîner traditionnel italien. Cet hôtel est niché au cœur du Golfe de



Sorrente dans un cadre pittoresque à quelques pas de la plage. La plupart des chambres étaient orientées vers la mer pour apprécier des vues magnifiques.

Dimanche 14 avril - Capri

7 h 15 départ en car pour une excursion de la journée à Capri, île située au large de la ville de Sorrente nommée « l'île bleue » car ancrée dans les eaux azur de la Méditerranée. Après la traversée maritime depuis Sorrente jusqu'à Capri, la plupart d'entre nous fait un « giro isola » un tour de l'île en bateau pour mieux apprécier la beauté des paysages, en particulier les nombreuses grottes : la grotte blanche, la grotte verte et la fameuse grotte azur célèbre dans le monde entier pour son intense couleur « azure », le « saut de Tibère », un lieu où, selon la légende, Tibère faisait précipiter ses serviteurs désobéissants, ses invités indésirables, etc ... mais heureusement, nous sommes tous revenus sains et saufs !!!!! Il est vrai que seule une excursion en bateau permet d'admirer les plus beaux paysages de l'île, dont beaucoup sont inaccessibles par la terre.

Nous avons pu admirer également de très belles villas plongeant sur la mer appartenant à des VIP célèbres (couturiers, actrices et acteurs, directeur de formule 1, etc ...) dont les villas se vendent par millions d'euros, voire dizaine de millions

Suite au temps disponible, nous avons fait le tour du centre historique de Capri qui s'articule en deux noyaux d'habitation, l'un s'est développé autour des grandes maisons après le XIV^{ème} siècle, et l'autre sur le côté nord autour de la petite église de S.Maria delle Grazie (XI^{ème} siècle). Les deux quartiers sont constitués de petites maisons et d'autant de petites « cours » fermées, souvent contiguës et traversées par les rues étroites. Capri est un lieu très touristique avec de nombreuses boutiques et hôtels luxueux réservés, sans aucun doute aux gens fortunés.... Seul notre regard s'est autorisé à admirer les vitrines ou les intérieurs des hôtels

Le repas s'est déroulé au restaurant « La Pigna » qui est un temple de la gastronomie à Capri depuis plus de 120 ans. Ses salles à manger d'époque, son jardin en patio sans oublier son orangerie abritent des citronniers qui contribuent à créer une atmosphère onirique. L'après-midi après une visite dans une distillerie pour acheter du « Limoncello » nous avons pu admirer la Villa San Michele, dont les jardins offrent des vues panoramiques et magnifiques sur Capri. C'est la seule villa privée ouverte

au public et conservée dans son état d'origine. Ce patrimoine est géré par le Consulat de Suède (voir détail dans la seconde partie historique du compte rendu)

Après le retour en bateau jusqu'à Sorrente, nous avons repris le chemin de l'Hôtel « Giosue a Mare » à Meta pour le diner et le logement. Cet hôtel a été fort apprécié en raison de l'emplacement et des menus typiques napolitains. De plus, une pizza de dégustation nous a été offerte en apéritif pour le plaisir de tous.

Lundi 15 avril – Côte Amalfitaine/Chianciano



Départ 7 h 15 après le petit-déjeuner pour une excursion guidée en minibus sur la côte Amalfitaine : Positano perché à flanc de colline accueille de nombreux artistes. La côte amalfitaine est inscrite au patrimoine mondial de l'Unesco depuis 1997. Amalfi avec sa côte turquoise avec ses falaises spectaculaires, ses criques, ses plages, son maquis méditerranéen peut s'enorgueillir d'un passé prestigieux. La bande littorale d'Amalfi est d'une grande beauté naturelle. Ses zones rurales témoignent de la faculté d'adaptation de ses habitants qui ont su tirer parti de la diversité du terrain pour le cultiver, depuis les vignobles et les vergers en terrasses sur les pentes basses, jusqu'aux grands pâturages

des hautes terres. La chaîne des Monts Lattari donne directement sur la mer et forme une ligne dentelée de côte faite de falaises et de criques. Amalfi, est une localité au passé prestigieux en tant que République marine, et possède une Cathédrale riche en témoignages de l'art sacré. Après un déjeuner tardif à l'hôtel « Giosue a Mare » à Meta, notre destination s'oriente vers Chianciano Terme, pour diner et nous loger à l'hôtel Posta situé à Chianciano Terme, situé au cœur des collines toscanes dans un magnifique parc.

Mardi 16 avril - Florence

7 h 15 : Départ pour Florence après le petit-déjeuner. Florence est la ville principale de la Toscane, c'est également une des plus belles villes d'Italie.



Elle contient un patrimoine artistique exceptionnel, et témoignage glorieux de sa civilisation séculaire. L'économie locale est basée sur le tourisme, l'industrie et sur l'artisanat florentin, etc ... Jusqu'à la période de Charlemagne, Florence était une ville d'université. Aujourd'hui, elle inclut beaucoup d'instituts spécialisés et, elle est un centre culturel international. Les académies, les écoles d'art, les instituts scientifiques et les centres culturels contribuent tous à l'activité intense de la ville. Le climat est tempéré mais plutôt variable, avec des hivers humides et frais.

Le déjeuner s'est déroulé au restaurant « Il Bargello » situé sur la piazza della Signoria, à quelques pas du célèbre « Ponte Vecchio ». Sauf qu'au moment du repas, trois personnes du groupe manquaient, mais quelques appels téléphoniques et la débrouillardise de nos trois échappés, ont permis de se retrouver rapidement tous réunis pour la dégustation d'un repas typique florentin.

L'après-midi nous a permis dans le cadre du temps libre, selon ses choix, de faire des découvertes personnelles sans oublier de faire du shopping, en particulier auprès des marchés orientés sur le cuir, bijoux et certains, ont pu également apprécier les fameuses glaces italiennes.....

Ensuite départ pour la Toscane pour le logement et diner à l'Hôtel l'Alba à Marina di Pietrasanta. Lors du trajet du retour, nous avons pu apercevoir la fameuse « tour de Pise ». Selon un sondage réalisé la veille auprès de tous les participants, la visite de Pise n'a pas été sélectionnée par manque de temps, qui de plus, aurait pénalisé notre journée à Florence. A organiser lors d'un prochain séjour



Mercredi 17 avril - Retour

7 h 15 : Départ de Marina di Pietrasanta après le petit déjeuner pour un retour sur Tassin, fatigués mais heureux de ce séjour qui restera longtemps dans nos mémoires. Beaucoup de photos ont été prises en espérant qu'elles pourront circuler auprès de tous les participants.

Conclusions

Ce voyage a été très apprécié par tous (selon de nombreux retours favorables), surtout avec le beau temps qui nous a accompagné pendant toute la durée de notre séjour, alors que nous étions partis avec beaucoup d'inquiétude en raison de la pluie présente depuis le départ de Tassin jusqu'à Turin.

Toute l'équipe vous remercie d'avoir contribué à l'excellente ambiance, et de l'esprit de convivialité constaté pendant la durée de ce voyage, qui donne envie de renouveler d'autres circuits, malgré un temps important de préparation.

Il est vrai que le rythme était accéléré, mais c'est une contrepartie de pouvoir admirer le maximum de sites et de paysages dans un délai réduit. Pour ceux qui le désirent, ils pourront y retourner à titre privé selon leur disponibilité. C'est vrai aussi que les temps libres étaient limités, mais il est difficile de satisfaire les souhaits de chacun dans un groupe composé de 51 personnes. Certes il y a les contraintes de groupe, mais c'est aussi un avantage de faire de magnifiques séjours à des prix intéressants et compétitifs.

Ce séjour organisé en collaboration avec l'Agence de voyages n° 1 nous a donné entièrement satisfaction, de par les hôtels de belles catégories (***) et parfois (***)+, que par la restauration variée et typiquement italienne, avec comme il se doit, la dégustation de pâtes à tous les repas (pour info, les italiens en consomment 26 kg/an et par habitant et les français en consomment seulement 8 kg).

C'est avec beaucoup d'impatience que les participants voulaient connaître la destination 2014. Selon le résultat de la dernière enquête, le prochain séjour 2014 se déroulera en Croatie. Il est évident que les renseignements supplémentaires afférents à ce séjour vous seront transmis après compilation des différents éléments en collaboration avec l'agence de voyages n° 1, et ainsi parfaire cette future sortie.

Maintenant après ce magnifique voyage, l'heure du retour a sonné, avec toutes les contraintes de « bons retraités » qui parfois s'imposent naturellement !!! Pourquoi ? Aucune analyse ne sera faite aujourd'hui par manque de temps !!! Mais malgré tout, il est nécessaire de faire comme la statue prise à Florence, de prendre le temps de se décontracter ou de lire, en particulier ce compte rendu, avec évidemment toute l'indulgence que nous vous connaissons.



En complément à ce compte rendu, et suite à la demande de « certaines » mais aussi de « certains pour la dégustation », vous trouverez ci-joint, la recette du « limoncello de Mara ». Sans oublier la chanson rédigée par Dominique et chantée dans le car, afin de vous permettre d'améliorer vos vocalises, si nécessaire !!! avec des paroles inédites, dont certains personnages se reconnaîtront aisément !!!

Merci encore à vous tous et bonne lecture de cette escapade italienne. Un grand merci aux photographes, Marie-France ROBERT, Daniel DUMAS, Chantal PANTEL, René MAYET, etc Pour toutes les photos jointes à ce compte rendu, et d'autres qui seront regroupées sur un CD.

Recette du limoncello

(de la part de Mara)

Ingrédients :

- 1 litre d'alcool à 90° ou 95°
- 12 citrons bio
- 600 grammes de sucre bio

Préparation de la recette :

- Prendre le zeste des citrons sans le blanc qui est amère
- Le faire macérer 15 jours minimum dans l'alcool
- Le mélanger régulièrement
- Au bout des 15 jours faire chauffer 1 litre d'eau et y faire fondre les 600 grammes de sucre
- Laisser refroidir
- Filtrer l'alcool
- Mélanger avec l'eau sucrée et répartir dans des petites bouteilles
- Servir très frais (même glacé)

Chansonnettes de Dominique

(pendant le trajet du retour sur Tassin)

sur l'air « couleur menthe à l'eau »

elle nous laisse languir
on est dans le point de mire
on s'arrache les cheveux, c'est pire
oh oh oh oh

sur l'air « les petits pains au chocolat »

avec son sourire qui en dit long la la la
elle peut nous en compter et nous faire croire que c'est non la la la
et on peut tout imaginer
Croatie, Corse île de beauté
Il faut dire qu'elle y met toujours du talent
Autant qu'une star évidemment
Et chacun essaie de deviner
La prochaine destinée

sur l'air « avec les filles, on ne sait pas »

avec Francis on ne sait pas, on ne sait pas
si on est 12 ou bien 23 on ne sait pas
alors restons assis ma fois car il ne sait pas
il faut qu'il compte bien cette fois

sur l'air « on va s'aimer »

on va nager
Michel, Daniel, Domi, Annie d'emblée
L'eau on vous assure est à 20°
Et on va s'éclater

sur l'air « z'avez pas vu Mirza »

z'avez pas vu Roger, on le cherche partout
z'avez pas vu Pascale
les trouver avec Alain ne sera pas que dalle
oh satané Roger veux-tu venir ici
c'est bien la dernière fois
z'avez pas vu mon écharpe et ma veste
et ma lampe, suis en détresse
mes chansons, mon stylo et aussi mon petit polo
oui je sais je perds tout mais ce que je ne veux pas
c'est qu'on se moque de moi
oh hé hein bon !

sur l'air « le travail c'est la santé »

mais à Lyon il faut rentrer
le voyage est terminé
chacun de nous aura de bons souvenirs
et pense à revenir, la la la la.....

